

## Funzioni comunicative

- Raccontare una trama di un film
- Esprimere i propri gusti e preferenze



## Grammatica

- *Sia... sia*
- La negazione, *né...né, nemmeno, neppure, mica*

## 1 Che genere di film preferisci?



■ commedia



□ drammatico

■ guerra

□ horror



■ d'avventura



■ storico

□ thriller



□ fantascienza

■ animazione



### La vita è bella (1997)

È un film **drammatico, storico e** anche **comico** diretto e interpretato da Roberto Benigni. Racconta la storia di Guido, un giovane ebreo, che con la sua famiglia viene deportato in un campo di concentramento durante la seconda guerra mondiale. In questa situazione, Guido racconta a Giosuè, suo figlio, che stanno partecipando a un gioco a premi e che deve seguire le regole del gioco per poter vincere un carro armato.



## Un americano a Roma (1954)

Si tratta di un film **comico** ambientato nell'Italia del dopoguerra. Il protagonista è Nando, lui vive a Roma ma sogna di trasferirsi negli Stati Uniti. È un personaggio buffo che cerca di imitare gli usi e gli atteggiamenti americani, ripetendo frasi sentite nei film, ma senza conoscere veramente la lingua inglese. Un giorno sale sulla più alta parete del Colosseo e dichiara che si lancerà se non gli danno un viaggio per l'America.



## 2 Esprimere i propri gusti e creare frasi negative



### Sia...sia...

- Che genere di film preferisci?
- Mi piacciono i film **sia** storici **sia** drammatici.

### Tanto... quanto ...

- Oggi voglio vedere **tanto** il film di Pieraccioni **quanto** quello di Muccino.
- Anche io!

### Né...né...

- Ci sono dei generi che non ti piacciono?
- Non mi piacciono **né** i film di avventura **né** quelli di fantascienza.

### Neppure, nemmeno

- Non mi piacciono i film di animazione e a te?
- **Neppure** a me.
  
- Non ho visto il film "Un americano a Roma" e tu?
- **Nemmeno** io.

Quando le parole **neanche**, **nemmeno**, **neppure** seguono il verbo, si usa sempre l'avverbio negativo "non", invece quando lo precedono non si usa l'avverbio "non".

- Non partirò **nemmeno** io.
- **Nemmeno** io partirò.

### Indica l'opzione corretta:

- a) ☒ Voglio né il caffè né il tè.
- b) ☐ Non voglio né il caffè né il tè.
  
- a) ☒ Non mi piacciono i film d'horror. - Anche a me.
- b) ☐ Non mi piacciono i film d'horror. - Nemmeno a me.
  
- a) ☒ Non esce neppure questa sera.
- b) ☐ Non neppure esce questa sera.
  
- a) ☐ Voglio sia l'antipasto sia il primo.
- b) ☐ Voglio né l'antipasto né il primo.

## 3 Mica



- Secondo me, il film migliore di Fellini è "Amarcord".
- Io non sono **mica** d'accordo con te, per me è "La dolce vita".

La parola mica si usa per rafforzare una frase negativa, oppure può essere usata anche per sostituire l'avverbio di negazione "**non**".

- Non esco **mica** questa sera.
- **Mica** esco questa sera.

**Ora tocca a te!** Rispondi alle domande creando delle frasi negative usando l'avverbio mica.

A: *Prova il dolce.*

B: *Mica ho fame / Non ho mica fame.*

A: Ti piace questa maglia?

B:

A: Mangi la frittura tutti i giorni?

B:

A: Vai al cinema tutte le domeniche pomeriggio?

B:

## 4 Le superstizioni: teatro e cinema

→ Non si deve mai augurare "Buona fortuna" a un attore. Bisogna dire: "*In culo alla balena*".

→ Il copione non deve mai cadere per terra.

→ Gli attori non posso indossare il colore viola.

## Esercizi 71

### 1 Indica l'opzione corretta.

- 1) Non siamo andati \_\_\_\_\_ a Firenze \_\_\_\_\_ a Venezia.
- a) ☒ né / né
- b) ☐ sia / sia
- 2) Non piacciono \_\_\_\_\_ a me i film drammatici.
- a) ☒ anche
- b) ☐ neppure
- 3) Non mi piacciono i dolci e \_\_\_\_\_ il gelato.
- a) ☒ nemmeno
- b) ☐ anche
- 4) Voglio ordinare \_\_\_\_\_ il primo \_\_\_\_\_ il secondo.
- a) ☒ né...né
- b) ☐ sia...sia
- 5) Voglio \_\_\_\_\_ comprare il dolce al cioccolato.
- a) ☒ nemmeno
- b) ☐ anche
- 6) \_\_\_\_\_ sono d'accordo con te, secondo me questo film è bellissimo.
- a) ☒ Mica
- b) ☐ Neanche
- 7) I bambini non vogliono \_\_\_\_\_ alzarsi presto durante le vacanze.
- a) ☒ ne
- b) ☐ mica

## 2 Abbina le lettere ai numeri corrispondenti.

1) <input type="text"/>	commedia	a) Un film violento con molte battaglie.
2) <input type="text"/>	drammatico	b) Un film adatto ai bambini con disegni animati.
3) <input type="text"/>	d'avventura	c) Un film che racconta storie del passato.
4) <input type="text"/>	fantascienza	d) Un film dove la fantasia si unisce alla scienza.
5) <input type="text"/>	guerra	e) Un film divertente spesso con un bel finale.
6) <input type="text"/>	storico	f) Un film serio e situazioni tragiche.
7) <input type="text"/>	animazione	g) Un film con imprese rischiose ed imprevisti.

## 3 Inserisci le parole suggerito nel testo.

compleanno	stazione	gioco a premi	regole	zitto
carro	prove	concentramento	deportati	drammatico

“La vita è bella” è un film molto triste e  che racconta la storia di Guido, un uomo ebreo che giorno del  di suo figlio Giosuè che viene deportato in un campo di  con il suo bambino. La moglie di Guido, Dora arriva in tempo alla  per chiedere ai soldati nazisti di salire volontariamente sul treno dei  per proteggere Giosuè. Guido racconta a Giosuè che stanno partecipando a un  e che dovranno affrontare numerose  per vincere un  armato. Allora Giosuè inizia a seguire dettagliatamente le  del “gioco”, come ad esempio rimanere sempre nascosto e  nella camerata.

## 4 Racconta la trama di un film che hai visto.

Invia il testo per la correzione alla seguente e-mail: [aluno@sarabarone.com.br](mailto:aluno@sarabarone.com.br)

## Soluzioni 71

- 1.** 1a; 2b; 3a; 4b; 5b; 6a; 7b
- 2.** 1e; 2f; 3g; 4d; 5a; 6c; 7b
- 3.** drammatico; compleanno; concentramento; stazione; deportati; gioco a premi; prove; carro; regole; zitto
- 4.** Attività libera

## Funzioni comunicative

- Descrivere un prodotto
- Chiedere informazioni sui prodotti

## Grammatica

- *Pronomi diretti e indiretti*
- *Pronomi combinati*
- *La particella ne*





## 1 I prodotti del Made in Italy



■ Vespa



■ Parmigiano



□ Moka



□ Ferrari



■ Borsa



■ Brunello



■ La Ferrari? **La** conosco, è una macchina sportiva.

*A Ferrari? Eu **a** conheço, é um carro esportivo.*

□ Il parmigiano reggiano? **Lo** compro sempre, è molto buono.

*O queijo parmesão? Eu **o** compro sempre, é muito bom.*

■ Le borse Armani? **Le** vendono in tutto il mondo.

*As bolsas Armani? **As** vendem no mundo inteiro.*

□ Vado a comprare il prosciutto di Parma, quanto **ne** vuoi?

*Vou comprar o presunto de Parma, quanto **o** quer?*

### Ora tocca a te!

Cita un prodotto Made in Italy che compreresti dicendo il perché e segui l'esempio:

**Cibo → Nutella**      La comprerei perché è buonissima!

**macchina**

→

**vestiti**

→

**formaggio**

→

**pasta**

→

## 2 Lo sai che cosa significa Made in Italy?



Il titolo "**Made in Italy**" indica che l'origine del prodotto è proprio italiano e assicura tutti gli standard qualitativi e di produzione. La reputazione dei prodotti Made in Italy è al 7° posto in tutto il mondo. Il marchio Made in Italy rappresenta la qualità e lo stile italiano in prodotti agroalimentari, abbigliamento, design, meccanica, gioielleria e tanti altri. Ma attenzione alle truffe, cioè alla contraffazione del marchio Made in Italy e alla vendita di prodotti simili ma non originali e con una qualità inferiore.

### Traduzione

O título "**Made in Italy**" indica que o produto é realmente italiano e garante todos os padrões qualitativos e de produção. A reputação dos produtos Made in Italy está na 7ª posição em todo o mundo. A marca Made in Italy apresenta a qualidade e o estilo italiano nos produtos agroalimentares, roupas, design, mecânica, joalheria e muitos outros. Mas cuidado com as fraudes ou seja a falsificação da marca Made in Italy e a venda dos produtos semelhantes mas não originais e com uma qualidade inferior.

### 3 Pronomi indiretti



- Perché non provi questa giacca?
- **Mi** piace moltissimo, ma è troppo cara...è di Armani.
  
- **A me** interessa di più questa gonna, è molto bella.
- Sì, e poi **ti** sta molto bene l'azzurro!
  
- Cosa ne pensi di questa maglia?
- **Mi** sembra molto calda, è di lana!

Per indicare i destinatari di un'azione si usano i pronomi indiretti:

- **Mi** passi il parmigiano per favore?  
*Me passa o parmesão por favor?*
  
- **Ti** piacciono i vestiti Prada?  
*Você gosta da roupa Prada?*
  
- **Le** ho comprato un vestito rosso di Armani.  
*Comprei-**lhe** um vestido vermelho de Armani.*
  
- Se non **Le** va bene la maglia, **la** può cambiare.  
*Se a blusa não ficar-**lhe** bem, pode trocá-**la**.*
  
- Se non **gli** va bene, il pantaloncino, **lo** può cambiare.  
*Se o short não ficar-**lhe** bem, pode trocá-**lo**.*

### 4 Me lo presti?



Ascolta e leggi a voce alta

- Che libro interessante! **Me lo** presti?
- Certo che **te lo** presto!
  
- Sono bellissimi i tuoi orecchini. **Me li** presti per la festa?
- Va bene **te li** presto.
  
- Fantastica la tua macchina. Un giorno **me la** presti?
- Scusa, ma non **te la** posso prestare!
  
- Che belle borse! **Me le** presti?
- Ok, **te le** presto volentieri.

Se in una frase compaiono due pronomi, il primo è un pronome indiretto e il secondo è un pronome diretto, la lettera "i" del pronome indiretto si trasforma in "e".

Osserva:

mi presti il libro = **me lo** presti

ti presto il libro = **te lo** presto

## Esercizi 72

### 1 Abbina le domande alle risposte.

1) Ma quante mozzarelle hai comprato?	a) Sì, lo prendo quando esco dalla palestra.
2) Giulio, prendi il giornale tornando a casa?	b) No, la preferisco azzurra.
3) Andiamo a prendere le fragole? È la stagione giusta.	c) Li puoi prenotare sul sito dell'Alitalia.
4) Ti piace questa gonna?	d) Sì, ma le vorrei scegliere al mercato.
5) Gianna, sai dove posso comprare i biglietti per Roma?	e) Ne ho comprate sei. Sono troppe?

### 2 Sostituisci le parti evidenziate con il pronome indiretto.

Fai attenzione alla posizione del pronome dentro la frase.

a) **A Luca** piacciono molto le cravatte.

b) **A me** manca molto poter fare un giro in vespa.

c) Ho comprato **a Giovanna** un biglietto aereo.

d) Ho mandato **a te** un messaggio di auguri.

### 3 Trasforma le frasi in italiano usando il pronome corretto.

Ele gosta muito do "Brunello di Montalcino".

Comprei para ele uma blusa vermelha de Prada.

Este modelo me parece muito elegante.

Comprei para ela um vestido vermelho de Armani.

### 4 Inserisci i pronomi negli spazi.

te la	te lo	Me li	Me la
te li	Me lo	te li	Me li

- 1) Che bicicletta bellissima! \_\_\_\_\_ presti?  
Certo che \_\_\_\_\_ presto!
- 2) Sono bellissimi i tuoi pantaloni. \_\_\_\_\_ presti per la festa?  
Va bene \_\_\_\_\_ presto.
- 3) Fantastico il tuo scialle. Un giorno \_\_\_\_\_ presti?  
Scusa, ma non \_\_\_\_\_ posso prestare! È un regolo molto speciale.
- 4) Che belli i tuoi orecchini. \_\_\_\_\_ presti?  
Scusa, ma non \_\_\_\_\_ posso prestare, li uso tutti i giorni.

## 5 Questa è la mia vita di Luciano Ligabue.

Clicca in questo link ed ascolta la musica e poi completa l'attività che segue, indicando la tipologia del pronome che è usato in questa canzone.

<https://www.lettras.mus.br/ligabue-luciano/22898/traducao.html>

Osserva: con il verbo all'imperativo informale, si usa il pronome sempre alla fine del verbo.

- **lo** prendi (*indicativo presente*)
- prendilo (*imperativo informale*)

Testo	pronome diretto	pronome indiretto	pronome combinato
1) Questa è la mia vita se ho bisogno te <b>lo</b> dico	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
2) Se entri chiedimi permesso	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
3) Portami a una gita	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
4) Fammi ridere di gusto	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
5) Certi giorni sembra troppa e invece non <b>lo</b> è mai	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
6) Tienteli tu i consigli	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
7) Io non l'ho capita	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

### Curiosità

Questa canzone è del 1998 . È stata prima in classifica per settimane ed era la colonna sonora del film "**Da zero a dieci**" diretto dallo stesso Ligabue.

## Soluzioni 72

- 1.** 1e; 2a; 3d; 4b; 5c
  
- 2.** a) Gli piacciono molto le cravatte.  
b) Mi manca molto poter fare un giro in vespa  
c) Le ho comprato un biglietto aereo.  
d) Ti ho mandato un messaggio di auguri.
  
- 3.** a) Gli piace molto il Brunello di Montalcino.  
b) Gli ho comprato una maglia rossa di Prada.  
c) Questo modello mi sembra molto elegante.  
d) Le ho comprato un vestito rosso di Armani.
  
- 4.** 1) Me la / te la  
2) Me li / te li  
3) Me lo / te lo  
4) Me li / te li
  
- 5.** 1) pronome combinato  
2) pronome indiretto  
3) pronome indiretto  
4) pronome indiretto  
5) pronome diretto  
6) pronome diretto  
7) pronome diretto



### Funzioni comunicative

- Fare un reclamo
- Descrivere le caratteristiche di un prodotto



### Grammatica

- Pronomi combinati
- Pronomi possessivi
- *Pure*

## 1 Fare un reclamo e come scusarsi o giustificarsi



### Per fare una reclamo

- Avrei un problema.

*Tenho um problema.*

- Vorrei parlare con un responsabile.

*Gostaria de falar com o responsável.*

- L'errore non è mio.

*O erro não é meu.*

- Il prodotto non è quello che ho ordinato.

*O produto não é o que encomendei.*

- Il colore / modello è differente.

*A cor / o modelo é diferente.*

- È l'ultima volta che faccio acquisti qui!

*É a última vez que faço compras aqui!*

- Come sarebbe a dire?

*O que quer dizer?*

### Per scusarsi o giustificarsi

- Mi lasci vedere... sì, Lei ha ragione.

*Me deixe ver... sim o sr. / a sra. tem razão.*

- Sono spiacente ma è la prima volta che succede una cosa del genere.

*Sinto muito, mas é a primeira vez que acontece uma coisa deste tipo.*

- Sì, capisco, non so che cosa sia successo / sia accaduto.

*Sim, entendo, não sei o que aconteceu.*

- Le assicuro che non si ripeterà e Le chiediamo scusa.

*Lhe asseguro que não vai se repetir e lhe pedimos desculpa.*

### Ora prova tu

Crea delle frasi per fare un reclamo o per giustificarsi o scusarsi. Come nell'esempio

A: Buongiorno, voglio fare un reclamo. Il prodotto non è quello che ho ordinato.

B: Sono spiacente ma è la prima volta che succede una cosa del genere.

A: Buonasera, avrei un problema, ho ordinato una lampada ma il prodotto è arrivato danneggiato. Lo voglio cambiare.

B:

A:

B: Mi lasci vedere... sì Lei ha ragione.

## 2 Ascolta e leggi a voce alta il dialogo



A: Pronto, vetreria Murano Arte.

B: Buongiorno. Mi chiamo Lucchi ed ho fatto un acquisto da voi la settimana scorsa, ma avrei un problema.

A: Certo, Signor Lucchi. Mi dica pure.

B: Guardi, ho comprato un bellissimo vaso in vetro soffiato di Murano. Oggi mi è stato consegnato il pacco, ma il prodotto non è quello che avevo scelto.

A: Sì, capisco. È sicuro che non sia quello che ha ordinato?

B: Certo che sono sicuro Signorina. Io ho scelto un prodotto fatto a mano, di colore predominante verde. Invece ne ho ricevuto uno di forma rettangolare e chiaramente non fatto a mano.

A: Un momento per favore, controllo cosa può essere successo.

B: Sì, aspetto in linea.

A: Sig. Lucchi. Guardi, probabilmente i fattorini hanno commesso un errore. Abbiamo ricevuto l'ordine del vaso che mi ha descritto dal sig. Fabio Lucchi.

B: Io mi chiamo Carlo Lucchi.

A: Esatto. Sono spiacente per il contrattempo, devono aver scambiato gli ordini. Per poter cambiare il vaso avrei bisogno di ricevere quello consegnato per sbaglio. **Me lo** potrebbe inviare?

B: Ma scusi, l'errore non è mio. Non **glielo** devo rispedire io, siete voi che lo dovrete venir a prendere qui da me!

A: Purtroppo i fattorini potranno tornare solo la prossima settimana. E se non **me lo** può spedire prima dovrò farla aspettare.

B: Ma come sarebbe a dire? Senta Signorina, la situazione è intollerabile, voglio parlare immediatamente con un responsabile.

A: Sì ha ragione. **Glielo** passo subito...



## 3 I pronomi combinati



Situazione informale:

- **Mi** porti **il documento?**
- Sì, **te lo** porto.

Situazione formale:

- **Mi** porta **il documento?**
- Sì, **glielo** porto.

Il pronome combinato alla terza persona singolare e plurale (*gli, le, Le*) si forma usando il pronome **gli + e + pronome diretto** formando una parola unica (*glielo, gliela, glieli, gliele*).

Parlando di una terza persona:

- Porti **a Marco i documenti?**
- Sì, **glieli** porto.
  
- Porti **a Elisa i documenti?**
- Sì, **glieli** porto.
  
- Porti **a Elisa e a Marco i documenti?**
- Sì, **glieli** porto.

Ora tocca a te! Crea delle frasi come nell'esempio.



A: Regali a **Francesco** **la moka**?

B: Sì, **gliela** regalo / No, non **gliela** posso regalare.



A: Regali alla zia i libri?

B:



A: Regali a Carlo la poltrona puffo?

B:



A: Regali il vaso alla nonna?

B:



A: Regali il frullatore a Antonio e a Carla?

B:

## Esercizi 73

### 1 Abbina domande e risposte.

1) Hai chiesto a tua mamma se ci dà la macchina stasera?

a. No, non me l'ha ancora mostrato.

2) Hai visto il nuovo divano di Lucia?

b. No, non me l'ha detto.

3) Scusi, dove trovo il reparto carni in questo supermercato?

c. Te la restituisco la prossima settimana.

4) Professore, quando mi restituisci la verifica?

d. Sì me l'ha detto.

5) Gianna ti ha detto quante scarpe mi ha regalato mia suocera?

e. Salve, glielo mostro subito. Venga con me.

### 2 Completa le frasi inserendo il pronome combinato adeguato.

te lo

me l'

te l'

te ne

glieli

a) Questa macchina \_\_\_\_\_ ha regalata il tuo fidanzato?

b) Carla, vieni, il pranzo oggi \_\_\_\_\_ offro io.

c) Come non ne sai niente? \_\_\_\_\_ ho parlato la settimana scorsa.

d) Vorrebbe i miei orecchini, ma non \_\_\_\_\_ posso prestare.

e) Questo libro, \_\_\_\_\_ ha regalato a Natale.

## 3 Indica l'opzione corretta.

- a) Mi presti questo libro?  
Certo, se vuoi ☒ **te lo / te la** ☐ regalo.
- b) Ti ho detto quanti film ho visto ieri?  
Sì, ☒ **te lo / me l'** ☐ hai già raccontato.
- c) Hai visto la casa nuova di Gianni e Sara?  
No, non ☒ **me l' / te li** ☐ hanno ancora mostrata.
- d) Allora regali a Giorgia un libro?  
Sì, ☒ **glielo / gli** ☐ regalo.
- e) Presti a Luca la penna?  
No, non ☒ **glielo / gliela** ☐ posso prestare, la sto usando.
- f) Presti a Maria i libri?  
Certo, ☒ **glielo / glieli** ☐ do subito.
- g) Le regali un anello?  
Sì, ☒ **glielo / gli** ☐ regalo.



### 4 Ascolta e leggi a voce alta.



#### Il vetro soffiato di Murano

I vetri di Murano sono dei prodotti artigianali di alta qualità.

L'arte di questa lavorazione comincia in epoca romana e si raffina durante l'età medievale. Nel X secolo d.C. comincia la tradizione delle vetrerie di Murano, isola della laguna veneta. L'esperienza acquisita lungo i secoli e la grande fama dei maestri vetrai ha fatto sì che questa antica arte venisse praticata fino ai nostri giorni. Oggi i vetri di Murano sono prodotti artigianali di raffinata bellezza e di qualità certificata dal marchio registrato "Vetro Artistico® Murano"



#### O vidro soprado de Murano

*Os vidros Murano são produtos artesanais da alta qualidade.*

*A arte desta obra começa na época romana e é aprimorada durante a época medieval. No século X d.C. começa a tradição da vidraria de Murano, uma ilha na lagoa veneziana. A experiência adquirida ao longo dos séculos e a grande fama dos mestres do vidro fizeram com que esta arte milenar fosse praticada até hoje. Hoje os vidros de Murano são produtos artesanais de refinada beleza e qualidade, certificados pela marca registrada "Vetro Artistico® Murano".*



## Soluzioni 73

- 1.** 1d; 2a; 3e; 4c; 5d
- 2.** a. te l', b. te lo, c. te ne, d. glieli, e. me l'
- 3.** a. te lo; b. me l'; c. me l'; d. glielo; e. gliela; f. glieli; g. glielo
- 4.** attività libera



## Funzioni comunicative

- Come elogiare
- Come rimproverare

## Grammatica

- Pronomi combinati
- Indefiniti, nessuno, alcuno

## 1 Come elogiare e rimproverare qualcuno



ELOGIARE	RIMPROVERARE
Complimenti per ....	Non si fa così
Ottimo lavoro	Non dovevi dire niente
Hai fatto bene a...	Non avresti dovuto farlo
Sei stato(a) bravo(a)	Ma che cosa hai fatto?
Te lo meriti	Guardi che è vietato
Hai buon gusto	Smettila di ....
Sono orgoglioso(a) di te	Non vorrei sembrarti scortese ma...
	Non vorrei sembrarLe scortese ma...

### Ora tocca a te!

Che cosa dici a una persona che ...

vince una gara sportiva

fuma in luoghi pubblici

cede il posto in autobus a un anziano

è stata promossa al lavoro

getta la spazzatura a terra

racconta un tuo segreto

butta il fazzoletto per terra


## 2 Ascolta e completa con le frasi suggerite

Non si fa così;

Te lo meriti;

Non le vorrei sembrarLe scortese;  
complimenti per il tuo nuovo lavoro;

è vietato;

hai fatto bene ad aiutare;

Non avresti dovuto farlo.

A: Anna, \_\_\_\_\_ ! Adesso però dovrai viaggiare molto.

B: Grazie di cuore, ma mi piace viaggiare e poi preferisco un lavoro flessibile.

A: \_\_\_\_\_ , ti sei dedicata tantissimo!

A: Secondo me, \_\_\_\_\_ quella signora, sembrava proprio aver bisogno di aiuto.

B: Eh, aveva troppe buste della spesa e la sua macchina era lontana.

A: Perché hai raccontato quella storia? \_\_\_\_\_ !

B: Mi dispiace se ti sei offesa, non era mia intenzione.

A: Ma non farlo più! Dai, ci mettiamo una pietra sopra!

A: \_\_\_\_\_ , chiedi subito scusa a quel signore.

B: Mamma, non l'avevo visto. Ora gli chiedo scusa.

A: Signora non può parcheggiare lì, \_\_\_\_\_

B: Non vedo nessun segnale di divieto!

A: Quel posto è riservato al dottor Mancini.

B: \_\_\_\_\_ . Oggi non sono proprio in vena di discutere. ArrivederLa.

## 3 Nessuno e alcuno?



**NESSUNO** (*ninguém / nenhum*)

**Nessuno** può essere un avverbio, quindi è invariabile.

- Non ho visto **nessuno** per strada oggi.

*Não vi **ninguém** na rua hoje.*

- Oggi non c'è **nessuno** al bar.

*Hoje não tem **ninguém** no bar.*

Ma può essere anche un aggettivo e cambia se la parola è maschile o femminile **nessuno(a)**.

- Sul tavolo non c'è **nessuna** chiave.

*Na mesa não há **nenhuma** chave.*

Con le parole maschili in genere si tronca l'ultima vocale dell'aggettivo (**nessun**).

- Non vedo **nessun** segnale di divieto.

*Não vejo **nenhuma** placa de proibido estacionar.*

- Non ho telefonato a **nessun** amico.

*Não liguei para **nenhum** amigo.*

Nelle frasi negative l'aggettivo **nessuno(a)** può essere sostituito dall'aggettivo indefinito **alcuno(a)**.

- Non ho **nessun** dubbio / alcun dubbio.

*Não tenho **nenhuma** dúvida.*

- Non ho **nessun** problema / alcun problema.

*Não tenho **nenhum** problema.*

- Non è stata pulita **nessuna** camera / alcuna camera.

*Não foi limpo **nenhum** quarto.*

## 4 Espressioni idiomatiche



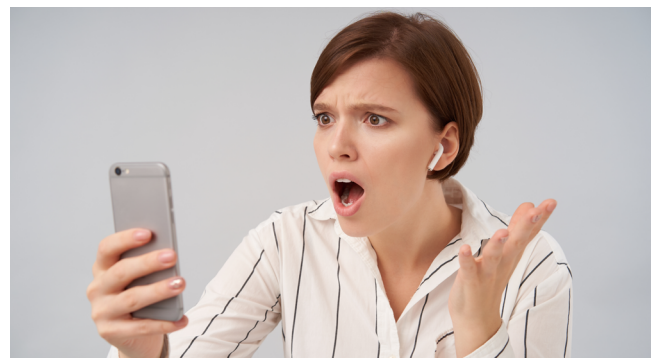
**Essere in vena** significa avere una gran voglia di fare qualcosa.

- Ho voglia di mangiare una pizza.
- **Sono in vena** di mangiare una pizza.



**Farsi gli affari propri** significa non intromettersi nelle questioni di altre persone.

- Perché non ti fai gli affari tuoi?
- Mi faccio sempre gli affari miei!



## Esercizi 74

### 1 Metti in ordine il dialogo e inserisci le battute che mancano.

I cani non possono entrare, è vietato!	Guardi lo dico per Lei...
Scusi questo cane è suo?	No, ma sono un cliente e conosco bene il proprietario e so che i cani non sono ammessi.

A:

B: Sì perché?

A:

B: Guardi che non vedo nessun segnale di divieto. E Lei chi è il proprietario?

A:

B: Senta, oggi non ho propria voglia di discutere, se il proprietario arriva e mi dice che non posso stare qui con il mio cane allora esco. Altrimenti mi lasci in pace.

A:

### 2 Indica l'opzione corretta.

- 1) Guarda che bel libro! Mirco \_\_\_\_\_ vuole regalare per il mio compleanno.
- a) ☒ gliela
  - b) ☐ me lo
  - c) ☐ te li



2) Giovanni ha prestato i soldi a suo fratello, ma lui non \_\_\_\_\_ ha mai restituiti.

- a) ☐ glieli
- b) ☐ te lo
- c) ☒ me la

3) Compri il regalo a tua cugina? Sì, \_\_\_\_\_ compro questo pomeriggio.

- a) ☐ me lo
- b) ☐ te li
- c) ☒ glielo

4) Mi presti i libri? Certo che \_\_\_\_\_ presto.

- a) ☒ te li
- b) ☐ te la
- c) ☐ me li

5) Porti questi libri a Elisa e Luca? \_\_\_\_\_ porto questa sera.

- a) ☒ me lo
- b) ☐ te la
- c) ☐ glieli

### 3 Traduci dal portoghese all'italiano.

1) Parabéns pelo novo trabalho.

2) O que você fez?

3) Senhor não pode estacionar aí, é proibido.

4) Estou orgulhosa de você.

5) Fique tranquilo. Não tem nenhum problema.

## 4 Sotto casa.

Trovare parcheggio è un'impresa difficile, al punto che a volte può cambiare la vita di una persona. Guarda che cosa accade al nostro protagonista, Stefano.

Clicca in questo link e guarda il cortometraggio italiano senza i sottotitoli e poi rispondi alle domande: <https://www.youtube.com/watch?v=PHGigSBHrGA>

1) Dove vuole andare Stefano con sua moglie?

- a) ☒ A fare l'aperitivo
- b) ☐ A cena fuori
- c) ☐ A teatro

2) Stefano vuole uscire con sua moglie:

- a) ☒ a piedi
- b) ☐ in autobus
- c) ☐ in macchina

3) Quali frasi usate vengono usate nel video per elogiare Stefano?

a)

b)

## Soluzioni 74

- 1.** b) Scusi questo cane è suo?
  - a) I cani non possono entrare, è vietato.;
  - d) No, ma sono un cliente, e conosco bene il proprietario e so che i cani non sono ammessi.
  - c) Guardi lo dico per Lei...
- 2.** 1b; 2a; 3c; 4a; 5c
- 3.** 1) Complimenti per il tuo nuovo lavoro.
  - 2) Che cosa hai fatto?
  - 3) Signore non può parcheggiare lì, è vietato.
  - 4) Sono orgoglioso(a) di te
  - 5) Stai / Sta' tranquillo. Non ho nessun / alcun problema.
- 4.** 1) b; 2) a; 3) Te lo meriti; Complimenti

## Funzioni comunicative

- Chiedere informazioni in aeroporto
- Risolvere contrattempi

## Grammatica

- Verbi pronominali *farcela, cavarsela e arrangiarsi*



## 1 Lessico utile in aeroporto



### I verbi:

- Ritirare la carta d'imbarco
- Imbarcare i bagagli
- Controllo documenti
- Andare in direzione della porta d'imbarco
- Attendere il volo
- Fare un reclamo se le valigie vengono perse
- Prendere la navetta



### Le frasi utili in aeroporto:

- Posso vedere il suo passaporto e la carta d'imbarco per favore?

*Posso ver o passaporte e o cartão de embarque do sr. / da sra. por favor?*

- Quanti bagagli vuole imbarcare?

*Quantas bagagens quer despachar?*

- Ho una valigia e un bagaglio a mano.

*Tenho uma mala e uma bagagem de mão.*

- Quanto costa aggiungere un bagaglio?

*Quanto custa adicionar uma bagagem?*

- Quant'è la tassa di eccesso di bagagli?

*Quanto é a taxa de excesso de bagagem?*

- Qual è il numero della porta d'imbarco?

*Qual é o número do portão de embarque?*

- Il volo è in ritardo / è in orario.

*O voo está atrasado / está no horário?*

- Il mio bagaglio è stato danneggiato. Voglio fare un reclamo.

*A minha bagagem foi danificada. Quero fazer uma reclamação.*

## 2 Al controllo passaporti



Leggi il testo ed inserisci le parole suggerite e poi verifica le tue risposte ascoltando il dialogo.

destinazione

coda

ritardo

Giorgia: Scusi, questa è la fila per l'imbarco?

Impiegata: Sì, può mettersi in \_\_\_\_\_.

Carlo: Guardi, abbiamo il volo che parte tra 50 minuti e la coda è molto lunga.  
Pensa che **ce la faremo**?

Impiegata: Qual è la vostra \_\_\_\_\_?

Carlo: Andiamo a Rio de Janeiro.

Impiegata: Sì, **ce la farete**, il vostro volo è in \_\_\_\_\_. Partirà tra un'ora e mezza.

Carlo: Ah, La ringrazio!

...

Giorgia: Alla fine **ce la siamo cavata** solo con 15 minuti di coda, è andata bene!

Osserva la frase del dialogo: "Pensa che **ce la faremo**? Sì, **ce la farete**"

**FARCELA** → fare + ce + la = riuscire a

- **Ce la faccio** a comprare i biglietti.

*Eu vou conseguir comprar as passagens.*

- **Non ce la faccio** a comprare i biglietti.

*Não consigo comprar as passagens.*

### Attenzione:

*Non ce la faccio più* significa “não aguento mais”.

- Sono stanco di correre, non ce la faccio più!



A: Ce la fai ad accompagnarmi in aeroporto?

B:

- Non **ce l'hai fatta** a prendere il volo?

*Você conseguiu pegar o voo?*

- Non **ce l'ho fatta**.

*Não consegui.*

A: Ce l'hai fatta a prendere i biglietti allo stadio?

B:

### passato prossimo

ce l'ho fatta

ce l'hai fatta

ce l'ha fatta

ce l'abbiamo fatta

ce l'avete fatta

ce l'hanno fatta



Osserva la frase del dialogo: "Alla fine **ce la siamo cavata** solo con 15 minuti di coda"

**CAVARSELA** → *cavare* + *pronome riflessivo* + *la* = significa superare o evitare delle difficoltà o far bene qualcosa.

- Come **te la cavi** con l'italiano?

*Como você está indo com o italiano?*

- **Me la cavo** abbastanza bene.

*Me saio bem em italiano. / Me viro bem em italiano.*

Rispondi a queste domande usando il verbo cavarcela:

A: Come te la cavi in cucina?

B:

A: Come te la cavi a calcio?

B:

- Ero in ritardo, ma **me la sono cavata** per un miracolo!

*Estava atrasado, consegui quase por milagre!*

Presente	Passato prossimo
me la cavo	me la sono cavata
te la cavi	te la sei cavata
se la cava	se l'è cavata
ce la caviamo	ce la siamo cavata
ve la cavate	ve la siete cavata
se la cavano	se la sono cavata

- Come **te la sei cavata** con l'esame di letteratura italiana?

*Como foi a prova e literatura italiana?*

- **Me la sono cavata** bene!

*Me saí bem!*

## 3 Il verbo arrangiarsi



Una variante del verbo cavarsela è usando il verbo arrangiarsi.

**ARRANGIARSI** → è un verbo riflessivo e significa risolvere un problema contando sulle proprie capacità.

- Non ho la macchina ma **mi arrangio**, vado a piedi.

*Não tenho o carro mas vou me virar, vou a pé.*

- Non c'è niente da mangiare, **mi arrangio** con quello che trovo in frigo.

*Não tem nada para comer, me viro com o que acho na geladeira.*

### verbo arrangiarsi

mi arrangio

ti arrangi

si arrangia

ci arrangiamo

vi arrangiate

si arrangiano

**Arte dell'arrangiarsi è un detto popolare:** si tratta di una vera e propria arte tipicamente italiana, è la capacità di adattarsi e di superare le difficoltà della vita usando i mezzi d'occasione.

## Esercizi 75

## 1 All'ufficio bagagli smarriti



Completa con le parole suggerite e poi ascolta il dialogo per verificare le risposte.

Me lo potete      Mi arrangio      la carta d'imbarco      bagaglio      bagaglio a mano

Impiegata: Buongiorno, mi dica.

Giorgia: Salve, il mio non è arrivato.

Impiegata: Ho capito, il suo passaporto \_\_\_\_\_, per favore.

Giorgia: Eccoli.

Impiegata: Ah sì. C'è stato un problema con questo volo. Alcuni bagagli dovrebbero arrivare dopodomani. Preferisce ritirarlo qui in aeroporto o glielo consegniamo?

Giorgia: E consegnare a questo indirizzo per favore?

Impiegata: Certo

...

Carlo: Hai visto? È andato tutto bene e presto avrai la valigia!

Giorgia: Per fortuna sono solo due giorni. con il cambio che ho nel !

## 2 Abbina le lettere con i numeri formando dei dialoghi tra due persone.

- |  |   |
|--|---|
| 1) <input type="text"/> Ce la fate ad essere pronti per le nove? | a) Me la cavo abbastanza bene.  |
| 2) <input type="text"/> Mi potresti aiutare con la cena?         | b) Ce l'ho fatta! L'ho passato senza problemi.                                      |
| 3) <input type="text"/> Come te la cavi con l'inglese?           | c) Certo! Siamo quasi pronti.   |
| 4) <input type="text"/> Venite questa sera?                      | d) Mi dispiace, ma ti avevo detto di avvisarmi prima. Ora ti arrangi e fai da solo! |
| 5) <input type="text"/> Com'è andato l'esame?                    | e) Non so se ce la faremo, siamo bloccati qui al lavoro.                            |

## 3 Indica l'opzione corretta

- 1) Ieri  bene alla riunione.
- a) ☒ mi la cavo
  - b) ☐ me la sono cavata
  - c) ☐ ce la faccio
- 2) Non c'è quasi niente in frigo ma .
- a) ☒ mi arrangio
  - b) ☐ ci arrangio
  - c) ☐ ce l'ho fatta
- 3)  a venirmi a prendere all'aeroporto domani mattina?
- a) ☒ Mi arrangio
  - b) ☐ Vi arrangiate
  - c) ☐ Ce la fate

4) Come \_\_\_\_\_ con il nuovo lavoro? \_\_\_\_\_ abbastanza bene.

- a) ☐ te la cavo / Me la cavi
- b) ☐ te la cavi / Me la cavo
- c) ☒ te la cavi / Mi arrangio

5) Secondo me, mio fratello \_\_\_\_\_ a superare l'esame all'università.

- a) ☐ ce la fa
- b) ☐ si arrangia
- c) ☒ si fa

6) Non abbiamo la macchina ma \_\_\_\_\_ da soli.

- a) ☒ mi arrangio
- b) ☐ ci arrangiamo
- c) ☐ ti arrangi

7) I tuoi figli sono bravi a scuola? Sì, \_\_\_\_\_ bene.

- a) ☒ ci la cavano
- b) ☐ se la cavano
- c) ☐ se l'hanno cavata

8) Basta di dirmi sempre le stesse cose, non \_\_\_\_\_ più.

- a) ☐ mi arrangio
- b) ☐ me la cavo
- c) ☐ ce la faccio

### 4 Traduci dal portoghese all'italiano

a) Quantas bagagens deseja / quer embarcar?

b) Tenho uma mala e uma bagagem de mão.

c) Quanto custa adicionar uma bagagem?

d) Quanto é a taxa de excesso de bagagem?

e) A minha bagagem foi danificada. Quero fazer uma reclamação.

## Soluzioni 75

- 1.** bagaglio; la carta d'imbarco; Me lo potete; Mi arrangio; bagaglio a mano.
- 2.** 1c; 2d; 3a; 4e; 5b
- 3.** 1b; 2a; 3c; 4b; 5a; 6b; 7b; 8c
- 4.** a) Quanti bagagli vuole imbarcare?  
b) Ho una valigia e un bagaglio a mano.  
c) Quanto costa aggiungere un bagaglio?  
d) Quant'è la tassa di eccesso di bagagli?  
e) Il mio bagaglio è stato danneggiato. Voglio fare un reclamo.

## Funzioni comunicative

- Esprimere un desiderio non realizzato

## Grammatica

- Condizionale composto
- Magari





## 1 Desideri non realizzati



**Volevo...**

*eu queria*

**Avrei voluto...**

*teria gostado de*

- Ieri **volevo studiare**, ma ero troppo stanco.
- Ieri **avrei voluto studiare**, ma ero troppo stanco.
  
- Stamattina **volevo comprare** i biglietti del treno, ma la stazione era chiusa.
- Stamattina **avrei voluto comprare** i biglietti del treno, ma la stazione era chiusa.
  
- L'altro ieri **volevo andare** al cinema, ma ho finito tardi di lavorare.
- L'altro ieri **avrei voluto andare** al cinema, ma ho finito tardi di lavorare.
  
- Ieri sera **volevo cenare** al ristorante, ma alla fine sono rimasto a casa.
- Ieri sera **avrei voluto cenare** al ristorante, ma alla fine sono rimasto a casa.

Ora tocca a te! Forma delle frasi come negli esempi:

Visitare i Musei Vaticani:

- **Volevo** visitare i Musei Vaticani.
- **Avrei voluto** visitare i Musei Vaticani.

a) Comprare i biglietti online

b) Bere un bicchiere di vino

**Mi sarebbe piaciuto...**

*teria gustado de*

- **Volevo** andare a Roma, ma non ho potuto.
- **Mi sarebbe piaciuto** andare a Roma, ma non ho potuto.
  
- **Volevo** partire per le vacanze questa settimana.
- **Mi sarebbe piaciuto** partire per le vacanze questa settimana.
  
- **Volevo** uscire questa sera, ma alla fine sono rimasto(a) a casa.
- **Mi sarebbe piaciuto** uscire questa sera, ma alla fine sono rimasto(a) a casa.

Ora tocca a te! Forma delle frasi come negli esempi:

Andare a Roma:

- **Volevo** cenare in quel ristorante.
- **Mi sarebbe piaciuto** cenare in quel ristorante.

Visitare la mostra

Rimanere più tempo

Il condizionale passato si usa per esprimere un fatto o un desiderio che non si è realizzato nel passato, perché non c'erano le condizioni necessarie.

Si forma con il verbo *essere* o *avere* al *condizionale presente* + *participio passato*.

## verbo **essere**

io sarei

tu saresti

lui / lei sarebbe + participio passato

noi saremmo

voi sareste

loro sarebbero

## verbo **avere**

io avrei

tu avresti

lui / lei avrebbe + participio passato

noi avremmo

voi avreste

loro avrebbero

## 2 Le cinque terre



Le Cinque Terre sono un tratto di costa della Riviera ligure in provincia di La Spezia, dove si trovano cinque borghi: Monterosso al Mare, Vernazza, Corniglia, Manarola, Riomaggiore.



Ascolta e poi leggi a voce alta

Anna: Bentornato. Com'è andata la vacanza alle Cinque Terre?

Mario: È stata bellissima, ma non siamo riusciti a visitare tutti e cinque i paesini. Siamo stati troppo tempo a Riomaggiore. Tu come **avresti pianificato** la vacanza?

Anna: Probabilmente, **avrei preferito** un albergo a Corniglia, che si trova nel mezzo delle Cinque Terre, così **avrei avuto** il secondo giorno per visitare le ultime due cittadine.

Mario: Anch'io volevo alloggiare a Corniglia, ma Silvia voleva andare a Riomaggiore.

Anna: Che peccato! **Avresti mangiato** sicuramente in un ristorante tipico.

Mario: Sì, ci siamo andati e abbiamo provato le famose trofie al pesto! Ma tu quanto tempo **saresti rimasta**?

Anna: Almeno due giorni, magari tre.

Mario: Sì, **sarebbe stato** meglio tre. Due giorni non sono stati sufficienti! E come ti **saresti spostata** da una cittadina all'altra?

Anna: A piedi, e poi è una passeggiata incantevole, c'è anche il cammino dell'amore.

Mario: Hai ragione noi abbiamo noleggiato una macchina, anche se non è servita a molto.

## 3 Il condizionale composto



Nel testo troviamo delle frasi al condizionale passato che vengono usate per mostrare le nostre preferenze:

*"Avrei preferito."*

- **Avrei preferito** le vacanze in montagna, invece della spiaggia

*Teria preferido as férias na montanha, ao invés da praia.*

*"Sarebbe stato meglio."*

- **Sarebbe stato meglio** andare in spiaggia.

*Teria sido melhor ir para praia*

Ora tocca a te! Formula delle frasi come nell'esempio.

Comprare un biglietto del concerto / andare al ristorante italiano

*Invece di comprare un biglietto del concerto ...*

- **sarebbe stato meglio** andare al ristorante.
- io **avrei preferito** andare al ristorante.
- io **sarei andato(a)** al ristorante.

a. Visitare il Colosseo / andare alla Fontana di Trevi

b. Comprare una macchina / comprare una moto

## Esercizi 76

### 1 Trasforma le frasi usando il condizionale composto come nell'esempio.

- Volevo andare a visitare il Colosseo
- Avrei voluto andare a visitare il Colosseo.

a) Luca e Carla volevano cenare fuori.

b) Volevo comprare un vestito nuovo per la festa.

c) Volevi prendere il treno?

d) Volevamo bere un bicchiere di vino in osteria.

e) I miei genitori volevano noleggiare una macchina.

### 2 Racconta i desideri non realizzati creando delle frasi come negli esempi.

MARIO	ANNA
fare un'escursione	andare al mare
andare in montagna	uscire con le amiche
noleggiare una moto	mangiare un piatto vegetariano
bere un bicchiere di vino	visitare il museo

a) Mario avrebbe voluto fare molte cose ma non aveva tempo:

*Avrebbe fatto un'escursione*

b) Anna avrebbe voluto fare molte cose ma non aveva tempo:

*Sarebbe andata al mare*

### 3 Completa le frasi coniugando il verbo al condizionale composto.

- a) Temevo che Carla non (arrivare) \_\_\_\_\_ in tempo per l'inizio della visita.
- b) (preferire / io) \_\_\_\_\_ andare al cinema stasera, ma non c'è problema.
- c) (essere) \_\_\_\_\_ meglio comprare i biglietti l'altro ieri.
- d) Mi (piacere) \_\_\_\_\_ andare in vacanza con Giorgio, ma ho dovuto lavorare.
- e) Anna e Carla (uscire) \_\_\_\_\_ ieri sera ma erano molto stanche.

## 4 Scegli l'opzione corretta tra i verbi al condizionale presente e composto.

- 1) Per favore, \_\_\_\_\_ l'acqua?
- a) ☐ mi passeresti  
b) ☐ mi avresti passato
- 2) Loro \_\_\_\_\_ andare al centro commerciale questa sera.
- a) ☐ Vorrebbero  
b) ☐ avrebbero voluto
- 3) \_\_\_\_\_ visitare Firenze l'anno scorso.
- a) ☐ Mi piacerebbe  
b) ☐ Mi sarebbe piaciuto
- 4) \_\_\_\_\_ con gli amici ieri sera.
- a) ☐ uscirei  
b) ☐ sarei uscito
- 5) \_\_\_\_\_ comprare questo vestito quando c'erano gli sconti.
- a) ☐ Preferirei  
b) ☐ Avrei preferito

## 5 Ascolta e leggi a voce alta.



**Le trofie al pesto** sono un piatto tipico e particolarmente saporito della Liguria. Secondo la tradizione le trofie, un formato di pasta, sono accompagnate dal pesto alla genovese, famoso condimento a base di basilico, pinoli, parmigiano reggiano e olio extravergine di oliva. Le trofie al pesto si abbinano ad un vino bianco fermo.





## 6 Leggi e completa il dialogo con le parole mancanti.

partenza   taxi   treno   fila   Macché   informazioni   biglietti

Giorgia: Senti Carlo, come arriviamo in centro?

Carlo: Non lo so, è la prima volta che vengo a Roma. Forse la cosa migliore è prendere il \_\_\_\_\_.

Giorgia: Chiediamo al centro \_\_\_\_\_.

...

Giorgia: Buongiorno, avrei bisogno di prendere i \_\_\_\_\_ del treno per Roma Termini.

Addetto: Salve. Mi dispiace signorina, ma a quest'ora non ci sono treni in \_\_\_\_\_.

Giorgia: Capisco. Come posso fare per andare in centro allora?

Addetto: Può attendere un'ora qui in aeroporto oppure prendere un \_\_\_\_\_.  
Li trova proprio davanti all'uscita.

Giorgia: Va bene, la ringrazio. Prenderemo un taxi.

...

Carlo: Andiamo Giulia, fai in fretta. Non c'è nessuno nella \_\_\_\_\_ dei taxi.

Giorgia: Arrivo, arrivo. La valigia è pesante.

Carlo: Questo perché ti porti dietro cose inutili.

Giorgia: \_\_\_\_\_, è piena di regali che ho comprato in Brasile!

## Soluzioni 76

- 1.** Luca e Carla avrebbero voluto cenare fuori.  
Avrei voluto comprare un vestito nuovo per la festa.  
Avresti voluto prendere il treno?  
Avremmo voluto bere un bicchiere di vino in osteria.  
Avrebbero voluto noleggiare una macchina.
- 2.** Mario avrebbe fatto un'escursione; sarebbe andato in montagna; avrebbe noleggiato una moto; avrebbe bevuto un bicchiere di vino.  
Anna sarebbe andata al mare; sarebbe uscita con le amiche; avrebbe mangiato un piatto vegetariano; avrebbe visitato il museo.
- 3.** a. sarebbe arrivata, b. avrei preferito, c. Sarebbe stato, d. sarebbe piaciuto, e. sarebbero uscite
- 4.** 1a; 2a; 3b; 4b; 6b
- 5.** attività libera
- 6.** treno; informazioni; biglietti; partenza; taxi; fila; Macché



## Funzioni comunicative

- Come fare promesse
- Come scusarsi

## Grammatica

- Condizionale composto
- Futuro

## 1 Le promesse



### ***Promesse da marinaio***

Si dice che le promesse dei marinai raramente vengono mantenute, perché hanno “un amore in ogni porto”.



### ***Promettere mare e monti***

Significa fare promesse senza poterle mantenere.

- Ti prometto che ...
- Ti giuro che...
- Ti assicuro che...

Silvia è stata ammessa in un'importante università a Milano e prima di iniziare parla con sua madre e le fa diverse promesse.



- Ti giuro che...
  - Frequenterò sempre le lezioni.
  - Farò almeno 4 esami a semestre.
  - Troverò un lavoretto per pagare l'università.
  - Durante la settimana non uscirò di sera.

Dopo un anno la madre di Silvia le ricorda che:

- Silvia, mi avevi promesso che...
  - **Avresti frequentato** sempre le lezioni e invece dormi sempre fino a tardi.
  - **Avresti fatto** almeno 4 esami a quadrimestre / semestre e invece ne hai fatto solo uno.
  - **Avresti trovato** un lavoro per pagare l'università e invece sono sempre io che pago.
  - Durante la settimana non **saresti uscita** alla sera e invece sei sempre in giro.

Marco si è sposato con Anna e aveva fatto tante promesse.



- Ti prometto che...
  - Preparerò la cena tutti i giorni.
  - Compreremo una casetta in campagna.
  - Studieremo lo spagnolo.
  - Andremo a Parigi.
- Mi avevi detto che...
  - **Avresti preparato** la cena tutti i giorni e invece sono sempre io che cucino.
  - **Avremmo comprato** una casetta in campagna e invece siamo ancora in affitto in centro.
  - **Avremmo studiato** lo spagnolo e invece trovi sempre una scusa per non iniziare.
  - **Saremmo andati** a Parigi e invece non ci siamo ancora stati.

Osserva la coniugazione al tempo condizionale composto

verbo **preparare**

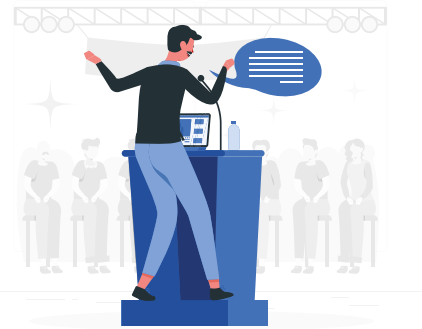
io avrei preparato  
tu avresti preparato  
lui / lei avrebbe preparato  
noi avremmo preparato  
voi avreste preparato  
loro avrebbero preparato

verbo **andare**

io sarei andato(a)  
tu saresti andato(a)  
lui / lei sarebbe andato(a)  
noi saremmo andati(e)  
voi sareste andati(e)  
loro sarebbero andati(e)

Ora tocca a te!

Nelle ultime elezioni hai votato per il partito "Italia libera", perché i suoi politici avevano fatto molte proposte interessanti, avevano detto che:



- Vi assicuro che:
  - Aggiusteremo le strade bucate.
  - Faremo più investimenti per la scuola pubblica.
  - Apriremo un nuovo ospedale.
  - Staremo sempre vicini ai cittadini.

E invece sono passati 4 anni e non hanno fatto nulla di quello che avevano promesso e tu dici.

Non vi rivoto perché avevate promesso che:

(Voi)

(voi)

(voi)

(voi)

## 2 Come chiedere scusa



Italiano	Portoghese
Perdonami	<i>Me perdoa</i>
Ti chiedo perdono	<i>Te peço perdão</i>
Mi dispiace non l'ho fatto apposta	<i>Sinto muito foi sem querer</i>
Mi dispiace per l'attitudine di ...	<i>Sinto muito pela atitude de...</i>
È tutta colpa mia, ti chiedo scusa.	<i>A culpa é toda minha, te peço desculpa</i>
Ti prometto che non si ripeterà	<i>Te prometo que não vai se repetir</i>
Le garantisco che non si ripeterà	<i>Lhe garanto que não vai se repetir</i>
Come posso rimediare?	<i>Como posso remediar?</i>
Riconosco di avere esagerato	<i>Reconheço ter exagerado</i>
Sono mortificato(a) per l'accaduto	<i>Estou mortificado pelo que aconteceu</i>
Sono amareggiato(a) per l'accaduto	<i>Estou amargurado pelo que aconteceu</i>
Mi assumo tutte le responsabilità	<i>Eu assumo toda a responsabilidade</i>

**Esprimi le tue scuse nelle seguenti situazioni, formali o informali.** Esempio:

Cosa dici quando ti arrabbi senza motivo? *"Mi dispiace di aver urlato, ti chiedo scusa."*

Cosa dici quando arrivi tardi a una riunione?

Cosa dici quando rompi un bicchiere a casa di un amico?

Cosa dici quando ti dimentichi del compleanno di un tuo amico?

Cosa dici quando non riesci a consegnare in tempo un progetto al lavoro?

## Esercizi 77

### 1 Abbina i numeri alle lettere per formare le frasi.

1 Abbina i numeri alle lettere per formare le frasi.

- |  |  |
|--|--|
| 1) Avrei mangiato una pizza                | a) ma i prezzi erano troppo alti.              |
| 2) Mi sarei fatta la doccia                | b) ma Luca è arrivato proprio in quel momento. |
| 3) Sarei tornato in palestra               | c) ma i ristoranti avevano già chiuso.         |
| 4) Avrei voluto cambiare appartamento      | d) ma era dal meccanico.                       |
| 5) Ti avrei telefonato                     | e) ma dovevo terminare il progetto.            |
| 6) Avrei voluto dormire di più             | f) ma avevo il cellulare scarico.              |
| 7) Sarebbe stato meglio andare in macchina | g) ma mi sono fatto male a un ginocchio.       |

### 2 Scegli la frase corretta al modo condizionale.

- 1) Scusatemi, mi \_\_\_\_\_ dov'è il bagno?
- a) ☐ avrebbe detto
- b) ☐ direste



- 2) \_\_\_\_\_ volentieri i miei amici stasera.
- a) ☒ Vederei  
b) ☐ Vedrei
- 3) Ieri sera \_\_\_\_\_ andare a cena fuori.
- a) ☒ Avrei voluto  
b) ☐ Sarei voluto
- 4) \_\_\_\_\_ partecipare alla vostra festa, ma non potevamo venire.
- a) ☒ Avremmo voluto  
b) ☐ Vorremmo
- 5) \_\_\_\_\_ bello incontrarci di nuovo a Roma.
- a) ☒ Sarebbe stato  
b) ☐ Avrebbe stato bello
- 6) Non \_\_\_\_\_ mai in vacanza con lui.
- a) ☒ anderei  
b) ☐ andrei
- 7) Loro \_\_\_\_\_ volentieri un bicchiere di vino rosso, ma c'era solo il bianco.
- a) ☒ sarebbero bevuti  
b) ☐ avrebbero bevuto
- 8) Lo sai che Anna e Francesca \_\_\_\_\_ in vacanza con noi.
- a) ☒ avrebbero venute  
b) ☐ sarebbero venute

9) Luca, mi avevi promesso che \_\_\_\_\_ prima a casa.

a) ☐ saresti tornato

b) ☐ saresti tornati

### 3 Scrivi un messaggio di scuse seguendo le indicazioni.

Invia il testo per la correzione alla seguente e-mail: **aluno@sarabarone.com.br**

1) Dovevi accompagnare un tuo amico all'aeroporto, ma non ti sei svegliato in tempo e lui ha perso l'aereo.

2) Hai perso la tua fede di matrimonio e parli con tuo marito / tua moglie.

3) Hai dimenticato un appuntamento importante con un cliente e lo racconti al direttore.

4) Litighi con un tuo collega senza motivo.

## 4 Completa con le parole suggerite e poi ascolta e leggi a voce alta.



spostare la sedia   pagare il conto   baciamano   galanteria a tavola   aprire la porta

### Le regole del galateo

La vera galanteria sta nei piccoli gesti quotidiani. Essere galantuomo significa essere elegante, affascinante, educato, gentile e collaborativo. Vediamo quali sono i principali gesti che un vero galantuomo dovrebbe mettere in pratica.

Il primo, il  è un gesto poco usato ai giorni nostri, ma non passa mai di moda, è sempre visto come un gesto molto elegante, ma deve essere fatto con stile.

Il secondo,  è un gesto molto apprezzato dalle donne. Se si entra in un luogo sconosciuto, l'uomo dovrebbe entrare per primo e poi tener la porta aperta per l'ingresso della donna. Invece, se è un luogo conosciuto, la donna dovrebbe passare per prima.

Il terzo, . Attualmente si preferisce dividere in due parti uguali, ma è anche importante dare all'uomo, ogni tanto, la possibilità di pagare il conto.

Il quarto, . Questo gesto potrebbe essere visto come antiquato, ma in certe occasioni speciali sarà sicuramente gradito e farà sentire la donna molto speciale.

Il quinto, secondo la  l'uomo dovrebbe versare l'acqua e il vino nel bicchiere della donna e fare l'ordine al ristorante. Ma attenzione dovrà sempre informarsi prima su quali siano le richieste della donna.

Fonte: [www.donna.it](http://www.donna.it)

## Soluzioni 77

- 1.** 1c; 2b; 3g; 4a; 5f; 6e; 7d
- 2.** 1b; 2b; 3a; 4a; 5a; 6b; 7b; 8b; 9a
- 3.** attività libera
- 4.** baciamano; aprire la porta; pagare il conto; spostare la sedia; galanteria a tavola



## Funzioni comunicative

- Parlare delle tradizioni italiane

## Grammatica

- Particella *si*
- Indefiniti, *qualsiasi, ciascuno, ognuno, ogni*

## 1 Le feste e i regali



Che cosa si fa a **natale**?

- Si addobba l'albero di natale.
- Si fa il presepe.
- Si gioca a tombola.
- Si mangia il panettone.



Che cosa si fa a **capodanno**?

- Si mangia il cotechino con le lenticchie.
- Si brinda a mezzanotte.
- Si fanno i fuochi d'artificio.



Si + verbo alla 3° persona singolare + parola singolare

Si + verbo alla 3° persona plurale + parola plurale

Che cosa si fa all'**epifania**?

- Si riempiono le calze di dolci.



Che cosa si fa a **carnevale**?

- Si fanno gli scherzi.

Si dice che "**a Carnevale ogni scherzo vale**",  
significa che ogni scherzo è ammesso.



Che cosa si fa a **Pasqua**?

- Si mangiano le uova di pasqua.



Che cosa si fa alla **festa della donna**?

- Si regalano dei mazzetti di mimose.



## 2 Ascolta e leggi a voce alta



Ciao Anne, come stai?

Io benissimo, sono arrivata in Italia proprio il giorno di capodanno e **ogni** volta che sono qui è come se fosse la prima volta. **Ognuno** vive il viaggio a modo suo e per me è sempre un'esperienza fantastica partire da sola e mettermi in gioco.

E poi, in **qualsiasi** luogo che vado trovo sempre molta ospitalità. Sai, ho fatto amicizia con i proprietari di un ristorantino vicino a piazza di Spagna e mi hanno raccontato alcune usanze italiane per la festa di capodanno, sono molto divertenti, ora te le racconto.

In Italia **si indossa** per questa notte la biancheria rossa, mutande e reggiseno per le donne e calzini per gli uomini, **si dice** che sia un segno di prosperità. Ma anche l'uva è un simbolo di fortuna, quindi **si mangiano** 12 chicchi di uva, come 12 sono i rintocchi della campana che segna la mezzanotte. Ma, mi hanno anche detto che è importante mangiare i chicchi d'uva a tempo con ogni rintocco dell'orologio.

Allora spero di rivederti presto e aspetto tue notizie. Un abbraccio, Simona

## 3 Gli indefiniti



### OGNI

È un avverbio, quindi è invariabile ed indica una totalità di persone o cose considerate singolarmente.

- **Ogni** volta che andiamo al ristorante mangiamo pesce.

*Cada vez que saímos para jantar, comemos peixe.*

- Prendo l'autobus **ogni** giorno / **tutti** i giorni

*Pego ônibus todo dia.*

### OGNUNO

**Ognuno** è solo un pronome e significa ogni persona.

- Hanno fatto un regalo ad **ognuno**.

*Fizeram/Deram um presente para cada um.*

- **Ognuno** di noi porta qualcosa per la cena di natale.

*Cada um de nós leva alguma coisa para o jantar de natal.*

### CIASCUNO

Invece **ciascuno** è sia un aggettivo sia un pronome ed indica un insieme di cose o di persone.

- **Ciascuno** di noi porta qualcosa per la cena di natale.

*Cada um de nós leva alguma coisa para o jantar de natal.*



- Sono due asciugamani per **ciascuna** persona.

*São duas toalhas para cada pessoa.*

- **Ciascuno** è libero di passare il Natale con chi vuole.

*Cada um é livre para passar o Natal com quem quiser.*

## QUALSIASI e QUALUNQUE

Sono degli aggettivi ed indicano un elemento indifferenziato. Si riferiscono a un numero di cose o persone ristretto.

- Per me va bene **qualsiasi** cosa.

- Per me va bene **qualunque** cosa.

*Para mim está bom qualquer coisa.*

- **Qualunque** studente può partecipare.

- **Qualsiasi** studente può partecipare.

*Qualquer estudante pode participar.*

**Ora tocca a te! Indica l'opzione corretta.**

- 1) Ieri ho comprato ☐ **ogni** / **alcuni** ☐ libri.
- 2) Voglio prendere ☐ **ciascuno** / **qualche** ☐ giorno di vacanza.
- 3) Puoi chiamarmi a ☐ **qualunque** / **ognuno** ☐ ora.
- 4) ☐ **Ciascun** / **Alcuni** ☐ candidato deve consegnare i documenti.
- 5) ☐ **Ciascuno** / **Ogni** ☐ domenica andiamo al cinema.
- 6) ☐ **Ognuno** / **Qualsiasi** ☐ persona può entrare.
- 7) Può iscriversi ☐ **alcun** / **qualsiasi** ☐ persona.

## Esercizi 78

### 1 Abbia le colonne per creare delle frasi

a. Paola e Marco	si vendono	nel frigorifero
b. Francesca	si mangia	i pantalocini corti
c. In quell'edicola	si mangiano	solo i giorni locali
d. In Italia	si amano molto	molta pasta
e. Gli spaghetti	si vede	molto
f. I bambini	si lavano	con Alice domenica a pranzo
g. All'aperitivo	si beve	solo con la forchetta
h. I vini rossi	si usano	i denti prima di dormire
i. D'estate	si guarda	un po' la tv
j. Alla sera	non si mettono	un bicchiere di vino

- a)
- b)
- c)
- d)
- e)
- f)
- g)
- h)
- i)
- j)

## 2 Completa le frasi con l'indefinito più adatto.

qualunque

Ogni

nessuno

Ognuno

- 1) \_\_\_\_\_ paese ha le proprie abitudini.
- 2) Non c'è \_\_\_\_\_ che possa dirmi come arrivare al ristorante?
- 3) Vorrei mangiare \_\_\_\_\_ volta provare un piatto diverso.
- 4) \_\_\_\_\_ di noi deve dare 5 euro.

## 3 Trasforma le frasi dal portoghese all'italiano.

- 1) Cada vez que ligo para Michele está ocupado.

\_\_\_\_\_

- 2) Vamos embora? Não tem ninguém aqui.

\_\_\_\_\_

- 3) Cada um pode escolher comer uma pizza diferente!

\_\_\_\_\_

- 4) Neste restaurante qualquer prato é delicioso.

\_\_\_\_\_

- 5) Não conheço ninguém que não ame a comida italiana.

\_\_\_\_\_

- 6) Cada um de nós pode participar do evento.

\_\_\_\_\_

## 4 Indica l'opzione corretta.

- 1) Ragazzi, \_\_\_\_\_ dovuto studiare di più.
- a) ☐ avreste
  - b) ☐ avereste
  - c) ☒ sareste
- 2) Io al posto tuo, ieri sera \_\_\_\_\_ di meno.
- a) ☒ avrei mangiato
  - b) ☐ mangerei
  - c) ☐ sarei mangiato
- 3) Domani i bambini \_\_\_\_\_ andare al cinema.
- a) ☒ avrebbero voluto
  - b) ☐ volerebbero
  - c) ☐ vorrebbero
- 4) Che cado! \_\_\_\_\_ volentieri un gelato.
- a) ☒ Prenderei
  - b) ☐ Prenderei
  - c) ☐ Sarei preso
- 5) \_\_\_\_\_ meglio andare in treno.
- a) ☒ Sarebbe stato
  - b) ☐ Avrebbe stato
  - c) ☐ Sarei
- 6) Professore \_\_\_\_\_ tempo per un appuntamento domani pomeriggio?
- a) ☒ sarebbe
  - b) ☐ avrebbe avuto
  - c) ☐ avrebbe

## 5 Scrivi un'e-mail.

Scrivi una lettera a un tuo amico italiano per raccontargli le tradizioni e le usanze del tuo paese per la festa di capodanno.

Invia il testo per la correzione alla seguente email: **aluno@sarabarone.com.br**

## Soluzioni 78

- 1.** a) Paola e Marco si amano molto.  
b) Francesca si vede con Alice domenica a pranzo.  
c) In quell'edicola si vendono solo i giorni locali.  
d) In Italia si mangia molta pasta.  
e) Gli spaghetti si mangiano solo con la forchetta.  
f) I bambini si lavano i denti prima di dormire.  
g) All'aperitivo si beve un bicchiere di vino.  
h) I vini rossi non si mettono nel frigorifero.  
i) D'estate si usano i pantaloncini corti.  
j) Alla sera si guarda un po' la tv.
- 2.** 1) Ogni; 2) nessuno; 3) qualche; 4) Ognuno
- 3.** 1) Ogni volta / Tutte le volte che telefono a Michele è occupato.  
2) Andiamo via? Non c'è nessuno qui / qua.  
3) Ognuno / Ciascuno può scegliere di mangiare una pizza differente.  
4) In questo ristorante qualsiasi / qualunque piatto è squisito.  
5) Non conosco nessuno che non ami il cibo italiano.  
6) Ciascuno di noi può partecipare all'evento.
- 4.** 1a; 2a; 3c; 4b; 5a; 6c
- 5.** Attività libera



## Funzioni comunicative

- Raccontare una brutta figura
- Le caratteristiche personali

## Grammatica

- Parole alterate
- Periodo ipotetico
- Qualcuno
- Comunque

## 1 Una figuraccia a natale



Ascolta e leggi a voce alta.

Francesco:	Per quest'anno io e Carla abbiamo deciso di farci solo un <b>pensierino</b> a natale. E non è una questione di soldi, non sono un <b>tirchione</b> , ma voglio evitare quella corsa disperata all'acquisto dell'ultimo momento e per poi scegliere un brutto regalo.
Laura:	Sono d'accordo con te. A casa ho tanti regali che non ho mai usato, come quel <b>giaccone</b> che mi ha dato mia nonna, si trova ancora nell'armadio con l'etichetta. Per non parlare, poi, delle decine di libri mai letti e degli oggetti di decorazione che sono nel ripostiglio.
Federica:	E non hai mai pensato di riciclare questi regali e darli a qualcun altro?
Laura:	Sinceramente no!
Federica:	Allora fallo, ma devi solo stare attenta a evitare <b>figuracce</b> . Senti che cosa mi è successo l'altro ieri... Per natale ho ricevuto una sciarpa orribile, e dico... vabbè pazienza la metto nell'armadio! E poi all'improvviso arriva Elisa, la mia vicina, con un super regalo di natale e io non le avevo fatto niente! Così corro in camera prendo la sciarpa, la impacchetto, torno in sala e ci scambiamo i regali... Ma poi vedo che sulla sciarpa c'era il mio nome cucito! Mamma mia, volevo sprofondare!
Francesco:	Non ci credo! E poi che cosa hai fatto?
Federica:	Mi sono inventata una scusa e le ho detto che era per un'amica che si chiamava come me e per sbaglio avevo scambiato i regali!
Laura:	Ah ah ah! Ma sei stata bravissima! Comunque se qualcuno mi regalasse una cosa riciclata, ci rimarrei malissimo!



## 2 Le parole alterate



Alcune parole possono assumere una qualità di grandezza aggiungendo un suffisso -one(a).

### Aggettivi:

Simpatico(a): simpatic**one(a)**

Timido(a): timid**one(a)**

Ghiotto(a): ghiott**one(a)**

Geloso(a): gelos**one(a)**

Furbo(a): furb**one(a)**

### Verbi:

chiacchierare molto: chiacchier**one(a)**

È possibile anche aggiungere un suffisso formando dei nomi alterati per esprimere una qualità:

GRANDE accrescitivo	PICCOLO diminutivo	BELLO vezzeggiativo	BRUTTO / CATTIVO dispregiativo
-one(a)	-ino(a)	-etto(a)	-accio(a)
una ragazz <b>ona</b> <i>una ragazza alta</i>	una ragazz <b>ina</b> <i>una ragazza giovane</i>	una ragazz <b>etta</b> <i>una ragazza bella</i>	una ragazz <b>accia</b> <i>una ragazza maleducata</i>
un ragazz <b>one</b> <i>un ragazzo alto</i>	un ragazz <b>ino</b> <i>un ragazzo giovane</i>	un ragazz <b>etto</b> <i>un ragazzo bello</i>	un ragazz <b>accio</b> <i>un ragazzo maleducato</i>

Ora tocca a te! Guarda gli esempi e scrivi il nome alterato.

<i>Significato</i>	<i>Nome alterato</i>
a. Giornata brutta	Mamma mia che
b. Un tavolo piccolo	Voglio regalare ai miei genitori questo
c. Una camera bella	Che bella
d. Un ragazzo timido	Smettila di fare il

Con i nomi alterati il plurale si forma con le lettere *-i*, *-e*

a. Bicchieri piccoli	Per favore, prendi quei
b. Tazze piccole	Devo comprare delle

Osserva queste espressioni idiomatiche con il suffisso **-accia**:

## *Lingua*

Fare la **linguaccia** significa mostrare la lingua in modo offensivo

## *Notte*

Passare una **nottataccia** significa dormire poco durante la notte

## *Parola*

Dire una **parolaccia** significa dire una parola volgare

## 3 Falsi nomi alterati



**POSTINO** non è un piccolo posto

È arrivato il postino.



**TACCHINO** non è il diminutivo di tacco.

Facciamo il tacchino a natale?



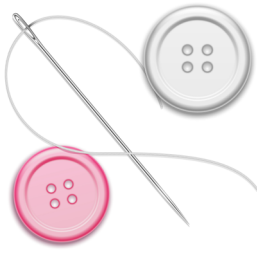
**BURRONE** non è accrescitivo di burro

Fai attenzione, c'è un burrone!



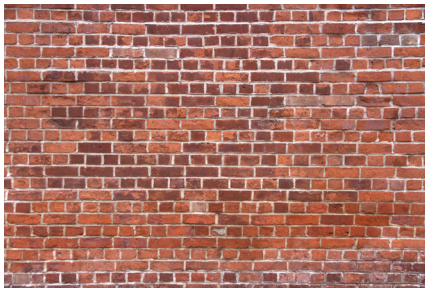
**CEROTTO** non è vezzeggiativo di cero

Ti sei tagliato? Vado a prendere subito un cerotto.



**BOTTONE** non è accrescitivo di botto

Ho perso un bottone della camicia.



**MATTONE** non è accrescitivo di matto

Mi piace tantissimo la parete di mattoni.



**TORRONE** non è un accrescitivo di torre

Il torrone è un dolce tipico italiano fatto con le mandorle.



**GETTONE** non è un accrescitivo di getto

Andiamo a comprare altri gettoni per continuare a giocare?

## Esercizi 79

### 1 Completa le frasi seguenti scegliendo tra la lista di parole.

bottone

cerotto

tacchino

mattoni

torrone

- a) Il \_\_\_\_\_ è un dolce buonissimo, con le mandorle. Lo mangiamo a Natale.
- b) In alcune regioni d'Italia il piatto tipico del periodo natalizio è il \_\_\_\_\_ ripieno.
- c) Giulia, mi aiuteresti con la camicia? Ho perso un \_\_\_\_\_ e non riesco a chiuderla.
- d) Mi sono fatto male al braccio, vado a prendere un \_\_\_\_\_.
- e) È bellissima la tua casa con questi \_\_\_\_\_ rustici.

### 2 Trova il suffisso corretto per ogni caso indicato facendo attenzione se la parola è maschile, femminile, singolare e plurale.

*Esempio**Cosa dici a una persona che dorme molto: sei un dormiglione*

Cosa dici a una persona immatura: sei un \_\_\_\_\_

Cosa dici a una persona che parla molto: sei una \_\_\_\_\_

Cosa dici a una persona molto gelosa: sei un \_\_\_\_\_

Cosa dici a delle persone particolarmente simpatiche: siete dei \_\_\_\_\_

Cosa dici a delle persona che hanno molta fifa: siete delle \_\_\_\_\_

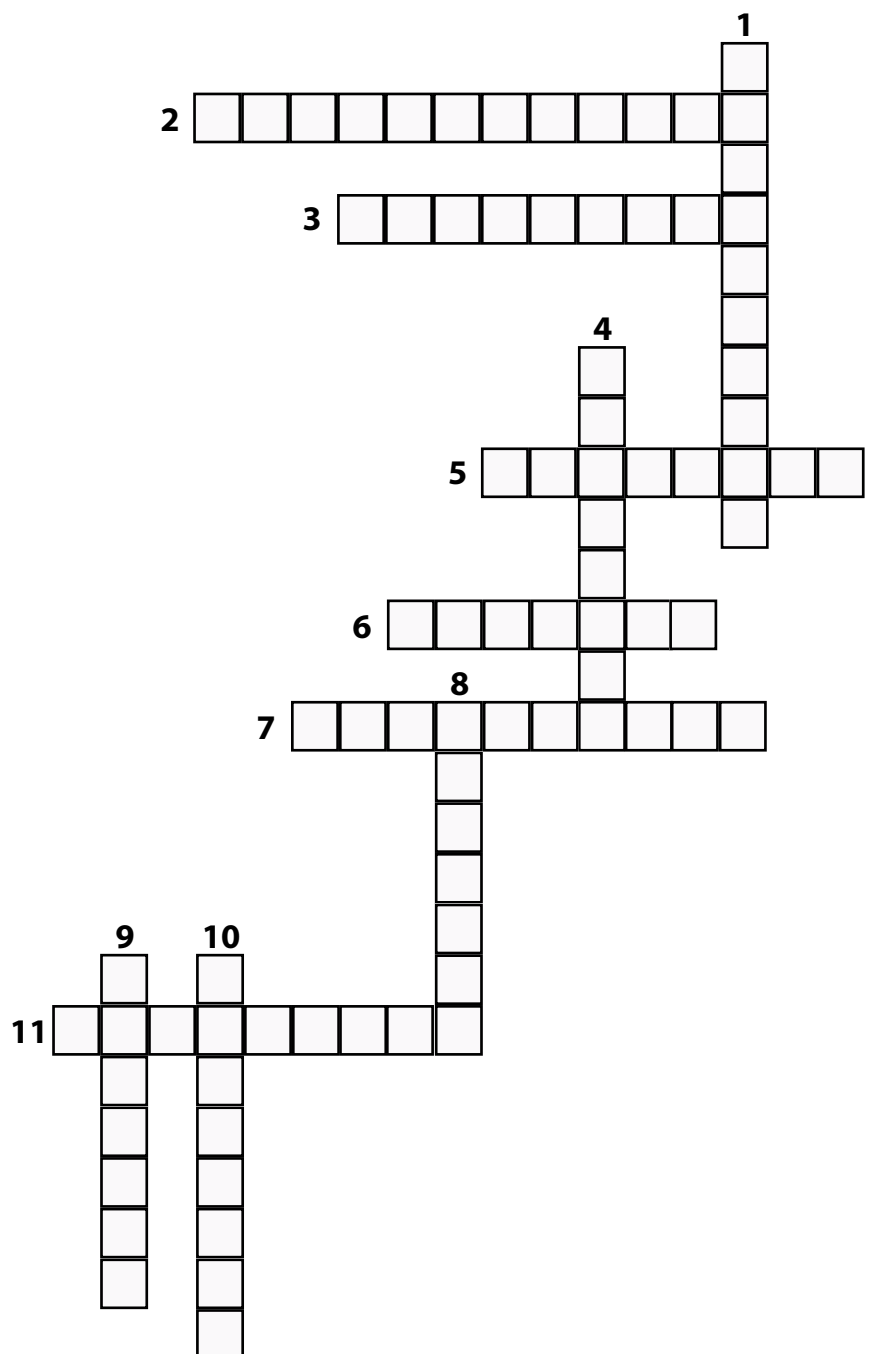
## 3 Compila il cruciverba usando i nomi alterati.

1 Compila il cruciverba usando i nomi alterati

Esempio: una graziosa casa - casetta

orizzontali	
2	Una brutta giornata
3	Un brutto tempo
5	Dei piccoli piatti
6	Un grande letto
7	Un piccolo cucchiaino
11	Una ragazza molto alta

verticali	
1	Una parola volgare
4	Una grande scarpa
8	Una casa carina
9	Una piccola tazza
10	Un tavolo piccolo



## Soluzioni 79

- 1.** a. torrone; b. tacchino; c. bottone; d. cerotto; e. mattoni
- 2.** a) bambinone; b) chiacchierona; d) gelosone; e) simpaticoni; e) fifone
- 3.** orizzontale: 2 giornataccia; 3 tempaccio; 5 piattini; 6 lettone; 7 cucchiaino; 11 ragazzona  
verticale: 1 parolaccia; 4 scarpona; 8 casetta; 9 tazzina; 10 tavolino

## Funzioni comunicative

- Esprimere i propri gusti e preferenze
- Fare un reclamo
- Come elogiare
- Come rimproverare
- Chiedere informazioni in aeroporto
- Esprimere un desiderio non realizzato
- Fare promesse
- Come scusarsi

## Grammatica

- Verbi pronominali *farcela e cavarsela*
- Sia... sia
- Né...né, nemmeno, neppure, mica
- Pronomi combinati
- Indefiniti, nessuno, alcuno, qualsiasi, ciascuno, ognuno, ogni
- Condizionale composto
- Particella *si*



## 1 Per comunicare

- Che genere di film preferisci?
  - Mi piacciono i film sia storici sia drammatici.
- Ci sono dei generi che non ti piacciono?
  - Non mi piacciono né i film di avventura né quelli di fantascienza.
- Non mi piacciono i film di animazione e a te?
  - Nemmeno a me / Neppure a me.
- Secondo me, il film migliore di Fellini è "Amarcord".
  - Io non sono mica d'accordo con te, per me è "La dolce vita".
  - Mica sono d'accordo con te, per me è "La dolce vita".
- Te lo meriti, sei stato bravo(a)!
- Non vorrei sembrarLe scortese, non può parcheggiare qui è vietato!
- Il mio bagaglio è stato danneggiato. Voglio fare un reclamo.
- Il prodotto non è quello che ho ordinato.
- Le assicuro che non si ripeterà e Le chiediamo scusa.
- Che cosa si fa a capodanno?
  - Si brinda e si fanno i fuochi d'artificio.

## 2 I pronomi combinati

Quando in una frase ci sono due pronomi, il pronome indiretto precede quello diretto e la lettera del primo pronome *-i* diventa *-e*.

Pronome <b>indiretto</b>	Pronome <b>combinato</b>
mi	me lo
ti	te lo
gli	glielo
le	glielo
ci	ce lo
vi	ve lo
gli	glielo

- Che libro interessante! **Me lo** presti?
  - Certo che **te lo** presto.
- Puoi prestare a Luca la macchina?
  - Purtroppo non **gliela** posso prestare, mi serve.
- Dall'Italia ci porti il parmigiano?
  - Certo, **ve lo** porto volentieri.
- Regali a Simona e Paolo quelle tazze?
  - Sì, **gliele** regalo con piacere.
- Regali a Simona e Anna quelle tazze?
  - Sì, **gliele** regalo con piacere.

I pronomi combinati sono usati anche con alcuni verbi pronominali come cavarsela e farcela.

- Come **te la cavi** in cucina?
  - **Me la cavo** abbastanza bene.
  
- Come **se la cava** tuo cugino in inglese?
  - Non **se la cava** molto bene, deve studiare di più.
  
- Sei riuscito ad arrivare in tempo a scuola?
  - Sì, **ce l'ho fatta** anche se c'era molto traffico.

## 3 Gli indefiniti

Ogni significa il singolo elemento e accompagna sempre un nome.

- **Ogni** studente ha la sua matita.

Ognuno è un pronome, mentre ciascuno può essere un pronome o un aggettivo.

Sono parole intercambiabili.

- **Ognuno** / **Ciascuno** ha la sua matita.
- **Ognuno di noi** / **Ciascuno di noi** deve dare 5 euro a testa.

Qualsiasi e qualunque sono dei sinonimi e accompagnano sempre un nome.

- Ti seguirei in **qualsiasi** posto / **qualunque** posto.

Nessuno può essere un aggettivo o un pronome e si usa con cose o persone.

- Oggi non c'è **nessuno** al bar.
- Non ho **nessun** dubbio / **alcun** dubbio.

## 4 Il condizionale composto

verbo <b>studiare</b>	verbo <b>partire</b>
io avrei studiato	io sarei partito(a)
tu avresti studiato	tu saresti partito(a)
lui / lei avrebbe studiato	lui / lei sarebbe partito(a)
noi avremmo studiato	noi saremmo partiti(e)
voi avreste studiato	voi sareste partiti(e)
loro avrebbero studiato	loro sarebbero partiti(e)

Si usa per esprimere desideri non realizzati:

- Ieri **avrei voluto** comprare quella maglia, ma era troppo cara.
- **Avrei preferito** andare al ristorante.
- **Sarebbe stato** meglio noleggiare una macchina.
- Invece di andare in montagna, **sarei andato(a)** in campagna.

Si usa per raccontare eventi non accaduti nel passato:

- Mi avevi detto che **avresti fatto** i compiti invece di giocare a calcio.
- Mi avevi detto che **saremmo andati** a Roma questo fine settimana.

## 4 I nomi alterati

I suffissi alterati si usano per dare una caratteristica qualitativa al nome:

GRANDE Accrescitivo	PICCOLO diminutivo	BELLO vezzeggiativo	BRUTTO / CATTIVO dispregiativo
un piattone una macchinona	un gattino una gattina	un giretto una chiesetta	un libraccio una scarpaccia

- Che **piattone**! Lo mangi tutto?
- Hai comprato una **macchinona**!
- Ho trovato davanti casa questo **gattino** / questa **gattina**.
- Andiamo a fare un **giretto**?
- Ci vogliamo sposare in questa **chiesetta**.
- Butta via quel **libraccio**!
- Perché non butti via quella **scarpaccia**! È tutta rotta!

Ma attenzione alcuni nomi sembrano alterati ma non lo sono: *postino, mattone, tacchino, cerotto ecc.*

## Test 8

### 1 Inserisci nell'ordine corretto le battute del turista.

A: Buongiorno, Signore. Per favore il biglietto e il passaporto.

B:

A: Quanti bagagli vuole imbarcare?

B:

A: Nel Suo bagaglio a mano c'è qualche oggetto vietato di questa lista?

B:

A: Va bene. La sua valigia è troppo pesante, il limite consentito sono 18 chili.

B:

A: Per arrivare a Londra, sono 20 euro.

B:

A: Mi lasci vedere... sì sono esattamente 18,50 kg. E conferma un posto accanto al finestrino?

B:

A: Un attimo che controllo ... sì, c'è un posto disponibile.

B:

A: 19 e l'imbarco comincia a mezzogiorno.

B:

A: Buon viaggio.

1. Solo uno e poi ho il bagaglio a mano.
2. Va bene, grazie.
3. Ah... e quant'è la tassa in eccesso di bagagli?
4. Sì certo, ecco qui.
5. La ringrazio. Qual è il numero della porta d'imbarco?
6. Ho capito, aspetti un attimo, tolgo qualcosa dal bagaglio... Eccomi, adesso va bene?
7. Preferirei un posto vicino al corridoio.
8. No, nessuno.

Ogni risposta giusta sono 2 punti:  / 16

## 2 Abbina i numeri alle lettere per formare dei mini dialoghi.

- |  |   |
|--|---|
| 1. Che ne dici di regalare un paio di occhiali allo zio? | <input type="text"/> a. Purtroppo non te li posso prestare, mi servono. |
| 2. Mi puoi prestare i tuoi appunti domani mattina?       | <input type="text"/> b. No, non l'abbiamo ancora visto.                 |
| 3. Avete già visto l'ultimo film di Muccino?             | <input type="text"/> c. Glielo do fresco o stagionato?                  |
| 4. Allora com'è andato l'esame all'università?           | <input type="text"/> d. Ma no, glieli abbiamo regalati l'anno scorso.   |
| 5. Hai già portato il computer al tecnico?               | <input type="text"/> e. Non ti preoccupare, il caffè te lo offro io!    |
| 6. Mia madre vi ha già mostrato le foto del matrimonio?  | <input type="text"/> f. Te la darò domani, va bene?                     |
| 7. Quando mi restituisci la bici?                        | <input type="text"/> g. Sì, ce l'ha fatta! Ora è super felice!          |
| 8. Buongiorno Signore, vorrei un po' di formaggio.       | <input type="text"/> h. No, non gliel'ho ancora consegnato.             |
| 9. Tuo cugino è stato ammesso all'università?            | <input type="text"/> i. Sì, ci vado. Te le compro io.                   |
| 10. Ho dimenticato il portafoglio a casa!                | <input type="text"/> j. Sì, ce le ha già fatte vedere.                  |
| 11. Non riesco a capire questa frase!                    | <input type="text"/> k. Se vuoi, te la traduco io!                      |
| 12. Vai in farmacia? Ho bisogno di queste medicine.      | <input type="text"/> l. Me la sono cavata bene, per fortuna!            |

Ogni risposta giusta sono 2 punti:  / 20

## 3 Completa il dialogo con le seguenti parole.

Me la; Lo; glielo; ti; me lo; te la; mi; dille; Dimmi

- Ciao Sandro, \_\_\_\_\_ posso chiedere un favore?
  - Certo che \_\_\_\_\_ puoi chiedere. \_\_\_\_\_ pure!
- \_\_\_\_\_ sai quanto amo la tua macchina. \_\_\_\_\_ presteresti?
  - Perché dove si trova la tua?
- In officina e domani devo andare a prendere mia figlia in aeroporto e non so come andarci.
  - Dai vabbè \_\_\_\_\_ presto. Ma mi raccomando vai piano e stai attento.
- Certo. Lo sai che di me puoi di me alla cieca!
  - Quasi \_\_\_\_\_ stavo dimenticando, mia moglie vuole il numero di Sandra.
- Ora non ho il cellulare ma \_\_\_\_\_ che \_\_\_\_\_ invio quando arrivo a casa.

Ogni risposta giusta sono 2 punti: \_\_\_\_\_ / 18

## 4 Trasforma le frasi usando il condizionale composto seguendo l'esempio.

- **Sono andata** in campagna.
    - **Sarei andata** in campagna, ma ho dovuto lavorare.
- 1) ■ **Ho scattato** tante foto.
- \_\_\_\_\_ tante foto, ma avevo la camera del cellulare rotta.
- 2) ■ I nostri colleghi **hanno avuto** una riunione questa mattina a Milano.
- I nostri colleghi \_\_\_\_\_ una riunione questa mattina a Milano, ma c'era lo sciopero dei treni e non sono partiti.



- 3) ■ I miei figli **sono partiti** per le vacanze.  
□ I miei figli \_\_\_\_\_ per le vacanze, ma il volo è stato cancellato.
- 4) ■ Elisa e Maria **hanno preso** i biglietti per il concerto di Ligabue.  
□ Elisa e Maria \_\_\_\_\_ i biglietti per il concerto di Ligabue, ma erano troppo cari.
- 5) ■ **Ho preferito** ordinare il pesce.  
□ \_\_\_\_\_ ordinare il pesce, ma i calamari erano finiti.
- 6) ■ Noi **siamo stati** a casa.  
□ \_\_\_\_\_ a casa ieri sera, ma sono arrivati all'improvviso dei nostri amici da Parigi e siamo andati a cena con loro.

Ogni risposta giusta sono 2 punti: \_\_\_\_\_ / 12

## 5 Coniuga verbi al condizionale passato.

1. Antonio e Luca \_\_\_\_\_ (*andare*) volentieri al ristorante, ma avevano già un appuntamento di lavoro.
2. Mi \_\_\_\_\_ (*piacere*) venire con te alla festa, ma stavo male.
3. Che cosa \_\_\_\_\_ (*tu-fare*) al mio posto?
4. Al posto tuo io \_\_\_\_\_ (*prendere*) l'ombrello prima di uscire.
5. Marco non ha superato l'esame perché \_\_\_\_\_ (*dovere*) studiare di più.
6. Le mie cugine \_\_\_\_\_ (*partire*) per le vacanze proprio oggi.
7. Mi avevi promesso che noi \_\_\_\_\_ (*affittare*) una casa in centro.
8. Mi avevi detto che Carla \_\_\_\_\_ (*tornare*) ieri.
9. \_\_\_\_\_ (*io-volere*) leggere di più quest'anno.

Ogni risposta giusta sono 2 punti: \_\_\_\_\_ / 18

## 6 Indica la parola corretta.

1) Dove sono andate le segretarie? \_\_\_\_\_ di voi le ha viste?

- a) ☐ Qualcuno
- b) ☐ Ogni
- c) ☒ Nessuno

2) \_\_\_\_\_ giorno pranzo fuori.

- a) ☐ Ciascuno
- b) ☐ Ogni
- c) ☒ Molti

3) \_\_\_\_\_ è libero di fare le domande che vuole.

- a) ☒ Alcuno
- b) ☐ Ognuno
- c) ☐ Parecchio

4) Allora quando ci vediamo? Per me va bene \_\_\_\_\_ giorno.

- a) ☒ ciascuno
- b) ☐ nessun
- c) ☐ qualunque

5) Non ho fatto \_\_\_\_\_ esercizio perché ero troppo stanco.

- a) ☒ nessun
- b) ☐ alcuni
- c) ☐ nessuna

6) \_\_\_\_\_ di noi deve dare 7 euro a testa.

- a) ☒ Ogni
- b) ☐ Ciascuno
- c) ☐ Qualche

7)  cosa tu dirai, non mi farai cambiare di idea.

- a) ☐ Alcuna
- b) ☐ Nessuna
- c) ☒ Qualunque

8) Allora se non avete  dubbio, andiamo avanti con la spiegazione.

- a) ☒ alcuna
- b) ☐ nessuna
- c) ☐ alcun

Ogni risposta giusta sono 2 punti:  /16

Totale:  /100

## Soluzioni 80

- 1.** 4; 1; 8; 3; 6; 7; 5; 2
- 2.** 1d; 2a; 3b; 4l; 5h; 6j; 7f; 8c; 9g; 10e; 11k; 12i
- 3.** ti; me lo; Dimmi; Lo; Me la; te la; mi; dille; glielo
- 4.** 1) Avrei scattato; 2) avrebbero avuto; 3) sarebbero partiti; 4) avrebbero preso; 5) Avrei preferito; 6) Saremmo stati
- 5.** 1) sarebbero andati; 2) sarebbe piaciuto; 3) avresti fatto; 4) avrei preso; 5) avrebbe dovuto; 6) sarebbero partite; 7) avremmo affittato; 8) sarebbe tornata; 9) Avrei voluto
- 6.** 1a; 2b; 3b; 4c; 5a; 6b; 7c; 8c